



Zentralbanken

Konsolidierter Wochenausweis des Eurosystems (in Millionen Euro)

Erläuterung der EZB-Wochenausweise

In der Woche zum 9. Juni 2006 entsprach der Rückgang um 15 Millionen € in **Gold und Goldforderungen** (Aktiva 1) der Veräußerung von Gold durch eine Zentralbank des Eurosystems (dieser Verkauf erfolgte in Übereinstimmung mit der Vereinbarung der Zentralbanken über Goldbestände vom 27. September 2004).

Die Nettoposition des Eurosystems in Fremdwährung (Aktiva 2 und 3 abzüglich Passiva 7, 8 und 9) erhöhten sich aufgrund von Kunden- und Portfoliotransaktionen um 0,2 Milliarden € auf 157,7 Milliarden €.

Die Bestände des Eurosystems an markt-gängigen **Wertpapieren in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet** (Aktiva 7) stiegen um 0,9 Milliarden € auf 94,2 Milliarden €. Der **Banknotenumlauf** (Passiva 1) nahm um 0,6 Milliarden € auf 576,5 Milliarden € zu. Die **Einlagen von öffentlichen Haushalten** (Passiva 5.1) sanken um 3,3 Milliarden € auf 44,6 Milliarden €.

Die Nettoforderungen des Eurosystems an Kreditinstitute (Aktiva 5 abzüglich Passiva 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 und 4) verringerten sich um 5 Milliarden € auf 405,5 Milliarden €. Am Mittwoch, dem 7. Juni 2006, wurde ein **Hauptrefinanzierungsgeschäft** in Höhe von 290,5 Milliarden € fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 286 Milliarden € wurde abgewickelt.

Die Inanspruchnahme der **Spitzenrefinanzierungsfazilität** (Aktiva 5.5) belief sich auf 0,2 Milliarden € (gegenüber praktisch null in der Vorwoche). Die Inanspruchnahme der **Einlagefazilität** (Passiva 2.2) betrug 0,7 Milliarden € (ebenfalls gegenüber praktisch null in der Vorwoche).

Im Ergebnis aller Transaktionen verringerten sich die **Einlagen** der Kreditinstitute **auf Girokonten** beim Eurosystem (Passiva 2.1) um 0,5 Milliarden € auf 159,9 Milliarden €.

In der Woche zum 16. Juni 2006 entsprach der Rückgang um 20 Millionen € in **Gold**

Aktiva	26.5.2006	2.6.2006	9.6.2006	16.6.2006
1 Gold und Goldreserven	179 496	179 484	179 469	179 449
2 Forderungen in Fremdwährungen an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets	146 999	148 030	147 601	149 294
2.1 Forderungen an den IWF	11 696	11 695	11 689	11 669
2.2 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen, Auslandskredite und sonstige Auslandsaktiva	135 303	136 335	135 912	137 625
3 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige im Euro-Währungsgebiet	25 349	26 060	25 525	25 149
4 Forderungen in € an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets	13 256	13 517	13 192	12 366
4.1 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen und Kredite	13 256	13 517	13 192	12 366
4.2 Forderungen aus Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0	0	0
5 Forderungen in € aus geldpolitischen Operationen an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet	411 510	410 505	406 190	412 010
5.1 Hauptrefinanzierungsgeschäfte	291 501	290 500	286 000	292 002
5.2 Längerfristige Refinanzierungsgeschäfte	120 003	120 001	120 001	120 001
5.3 Feinsteuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	0	0
5.4 Strukturelle Operationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	0	0
5.5 Spitzenrefinanzierungsfazilität	0	3	189	5
5.6 Forderungen aus Margenausgleich	6	1	0	2
6 Sonstige Forderungen in € an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet	5 777	5 616	5 503	6 144
7 Wertpapiere in € von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	93 544	93 290	94 215	93 834
8 Forderungen in € an öffentliche Haushalte	40 568	40 551	40 551	40 551
9 Sonstige Aktiva	167 595	167 433	168 286	168 459
Aktiva insgesamt	1 084 094	1 084 486	1 080 532	1 087 256
Passiva	26.5.2006	2.6.2006	9.6.2006	16.6.2006
1 Banknotenumlauf	570 269	575 906	576 537	576 449
2 Verbindlichkeiten in € aus geldpolitischen Operationen gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet	162 499	160 404	160 561	165 846
2.1 Einlagen auf Girokonten (einschließlich Mindestreservguthaben)	162 470	160 389	159 889	165 827
2.2 Einlagefazilität	21	11	672	16
2.3 Termineinlagen	0	0	0	0
2.4 Feinsteuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	0	0
2.5 Verbindlichkeiten aus Margenausgleich	8	4	0	3
3 Sonstige Verbindlichkeiten in € gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet	166	166	139	87
4 Verbindlichkeiten aus der Begebung von Schuldverschreibungen	0	0	0	0
5 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber sonstigen Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	59 946	55 718	52 657	52 223
5.1 Einlagen von öffentlichen Haushalten	52 387	47 830	44 574	44 427
5.2 Sonstige Verbindlichkeiten	7 559	7 888	8 083	7 796
6 Verbindlichkeiten in € gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets	14 781	14 538	14 274	14 513
7 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	197	154	128	130
8 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets	8 939	10 594	9 486	10 940
8.1 Einlagen, Guthaben, sonstige Verbindlichkeiten	8 939	10 594	9 486	10 940
8.2 Verbindlichkeiten aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0	0	0
9 Ausgleichsposten für vom IWFs zugeteilte Sonderziehungsrechte	5 825	5 825	5 825	5 825
10 Sonstige Passiva	66 232	65 940	65 711	66 029
11 Ausgleichsposten aus Neubewertung	132 437	132 437	132 437	132 437
12 Kapital und Rücklagen	62 803	62 804	62 777	62 777
Passiva insgesamt	1 084 094	1 084 486	1 080 532	1 087 256

Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen

und Goldforderungen (Aktiva 1) der Veräußerung von Gold durch eine Zentralbank des Eurosystems (dieser Verkauf erfolgte in Übereinstimmung mit der Vereinbarung der Zentralbanken über Goldbestände vom 27. September 2004) und der Veräußerung von Goldmünzen durch eine andere Zentralbank des Eurosystems.

Die Nettoposition des Eurosystems in Fremdwährung (Aktiva 2 und 3 abzüglich Passiva 7, 8 und 9) verringerte sich aufgrund von Kunden- und Portfoliotransaktionen um 0,1 Milliarden € auf 157,5 Milliarden €.

Die Bestände des Eurosystems an marktgängigen **Wertpapieren in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet** (Aktiva 7) sanken um 0,4 Milliarden € auf 93,8 Milliarden €. Der **Banknotenumlauf** (Passiva 1) ging um 0,1 Milliarden € auf 576,4 Milliarden € zurück. Die **Einlagen von öffentlichen Haushalten** (Passiva 5.1) verringerten sich um 0,1 Milliarden € auf 44,4 Milliarden €.

Die Nettoforderungen des Eurosystems an Kreditinstitute (Aktiva 5 abzüglich Passiva 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 und 4) erhöhten sich um 6,5 Milliarden € auf 412 Milliarden €. Am Donnerstag, dem 15. Juni 2006, wurde ein **Hauptrefinanzierungsgeschäft** in Höhe von 286 Milliarden € fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 292 Milliarden € wurde abgewickelt.

Die Inanspruchnahme sowohl der **Spitzenrefinanzierungsfazilität** (Aktiva 5.5) als auch der **Einlagefazilität** (Passiva 2.2) betrug praktisch null (gegenüber 0,2 Milliarden € beziehungsweise 0,7 Milliarden € in der Vorwoche).

Im Ergebnis aller Transaktionen erhöhten sich die **Einlagen** der Kreditinstitute **auf Girokonten** beim Eurosystem (Passiva 2.1) um 5,9 Milliarden € auf 165,8 Milliarden €.